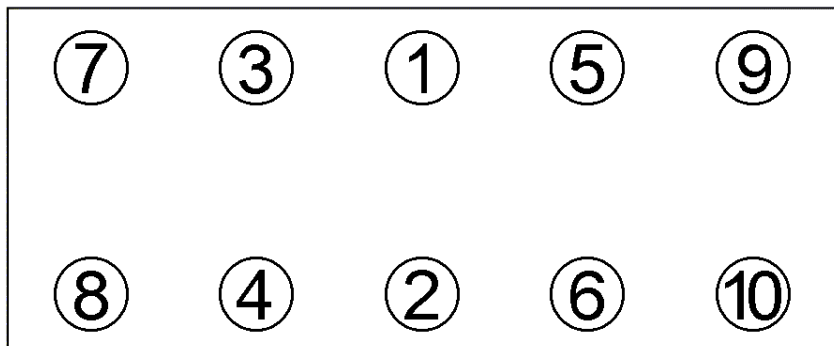


Anziehvorschrift Zylinderkopf	528.020	 Das Original
Tightening Instructions for Cylinder Head	passend für / suitable for	
Instructions de serrage pour culasse	adaptable à / adaptable a	
Prescripciones de apriete para culatas	Nissan	

Schraubenkopf / Head shape Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete
Tête de vis / Cabeza de tornillo



Anziehen/
Tightening/
Serrage/
Apriete

 100 Nm
 90°
 90°

Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion

	neue Zylinderkopf-schrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro

Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor

Serena (C23M) 01.95-
Vanette Cargo Bus (HC23) 01.96-
Vanette Cargo Kasten (HC23) 01.95-
Cabstar E 01.98-10.06
Trade 05.97-12.00

MC LD23 2,3D 55 KW
Thickness 1.25 mm

Elring-Serviceteam
Fon +49 7123 724 799
Fax +49 7123 724 798
service@elring.de

26/06/25

528.020